

本報為加國公堂之機關。前為同德除專制之束縛。今為民國共和之幸福。此後對於個人社會政府各大小團體。凡其一言一行。確有擁護共和者。則贊助之。確有近于專制者。則討之。至于僑胞方面。首重培植新道德。若無新道德之根本。雖日日言改良舊道德。亦無濟于事。故本報同人等勉力兼為之。務守言論界之強權也。

中華民國八年十月十六日

大漢公報

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

(THURSDAY, OCTOBER 16, 1919)

P. O. Box 260

VOLUME 12 No. 82 (號二八第卷二十第紙聞新) \$8.00 PER YEAR

本報信箱二百六十六號(星期四)九〇七磨詩線

夏歷歲次己未八月廿四日

閱報諸君須知

本報為加國公堂之機關。創設已歷年所。其宗旨純正。立論持平。消息靈通。向為閱報諸君所推許。近日報務愈形發達。皆賴閱報諸君之栽培。惟運來紙價驟漲。工價高。報費仍照例。恐難週轉。故擬將報費略增。本埠派到每月收報費銀六毛。若派不到則郵票即日寄上。每年英金九元六。英屬各埠。及美國。檀香山。小呂宋。墨西哥等處。每年收英金八元。半年四元二毛。三個月二元四毛。一個月八毛五仙。中國及外國每年收英金九元六。郵費在內。本報除禮拜日外按日呈派。無論取閱久暫。均仰先惠。如因小費未便。或托某店代認。按季收銀。定必陸續付上。空函索取。恕不奉呈。本報啓

域埠致公總堂通告

啓者日前本總堂為收贖公產既經各埠竭力輸將迄今公產已歸原主皆賴同人助襄之力惟總堂籌捐之規一凡加捐五元者懸二寸相片於總堂一加捐十元者懸四寸相片一加捐二十元者懸六寸相片另賞金牌一加捐三十元者懸一尺相片另賞金牌一捐銀由四十元以上除照三十元獎例外另行由該人之影照下分別叙功為萬年流芳但各相片由各人拍照寄來凡各埠同人加捐在五元之例內者仰即將玉照寄來本堂以便彙裝鏡屏留為永遠紀念特此通告
民國八年十月十五日
域埠致公總堂啓

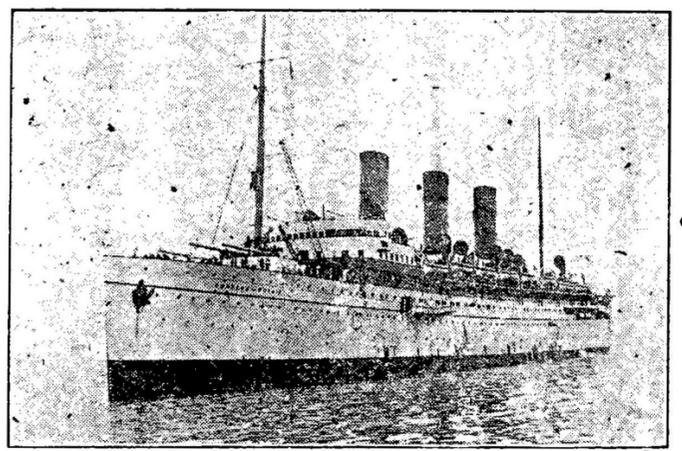
論說

因山東案失敗對於山東助戰人士

回國之感言 (續) (石稿)

觀韓人之受虐也。禁讀韓文以滅其國粹。禁儲財政以絕其經濟。禁結社會以破其團體。禁援外交以絕其呼號。禁藏器械以危其生命。禁娶少婦以絕其種族。使韓中之嬌美婦女。任他強辱。韓中之產業。任其強奪。韓人之血脈子孫。任其牛馬而囚奴。慘而若此。傷如之何。感此韓民之無告。實亦吾民之比例。借彼殷鑒。殊深漢恨。哀我同胞。念我中國。事已迫矣。奈之何哉。然當此光怪陸離。強權擁擠之世。嗚呼。霍子孟之不作。朱虛侯之已亡。蔡愕歸天。知漢祚之將盡。洪憲胎孽。識夏庭之遽衰。況有賣國之權奸。握重於上國。豺狼當道。蛇鼠同窩。追厥禍原。哀逆固當抵死。因端律罪。章賊亦所應誅。詎知步袁章之惡劣者。固多其類。阻學生之救亡者。亦不乏人。嗟嗟李完用之寧為韓賊。甘作虎俵。豈無故哉。徐敬業之爰舉義旗。以清妖孽。良有以也。所望諸君中流擊楫(木旁)猛着祖生之鞭。枕戈待旦。俟效汪童之烈。勿謂彼強我弱。屈作人奴。蘇秦曰。大丈夫寧為雞口。勿為牛後。趙溫曰。士君子豈甘雌伏。定要雄飛。所以楚國將亡。包胥獨向秦庭之哭。殷社已屋。遺民猶作洛邑之圖。濟則君靈。不濟死代。晉荀息早示死國之謀。如競則存。不競則亡。達爾文早作砭針之語。愛國之道無他。亦在各盡責任而已矣。今我國有此四萬兆之盛氣。自足以破日而回天。有此絕大衆志之成城。何畏其船堅而砲利。况強齊未古。田單之鐵威依然。東魯雖衰。曹穢之奇謀未泯。如能臥

四亞輪船公司



諸君東旋

敬祈惠顧

(歡) (迎) (華) (客)

開赴香港船期

亞洲皇后十月三十號

滿提高十一月廿五

日本皇后十二月四號

俄國皇后十一月廿七

東亞總司理司徒旋謹佈

Seto More
Asiatic Pass Agent,
C.P.O.S.Ltd.
VANCOUVER, B. C.

J. J. Forster
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

MERCHANTS BANK

OF CANADA

部務事人華

行銀商工港香理代

Hastings and Carrall St. Vancouver B. C.

本銀行設立五十餘年資本豐厚營業穩固歷蒙 惠顧者所信許今開設華人事務部專辦理華人儲蓄及一切銀業並聘用華人經理各事接洽異常便利且本行辦事手續敏捷凡關於銀行應辦之事俱可立即照辦如蒙賜顧請惠臨本行面議或由函磋商無任歡迎
●本行設在雲埠喜士定街夾卡路街
加屬仔陣銀行謹佈

資本公積共壹千四百萬
分行共三百餘家

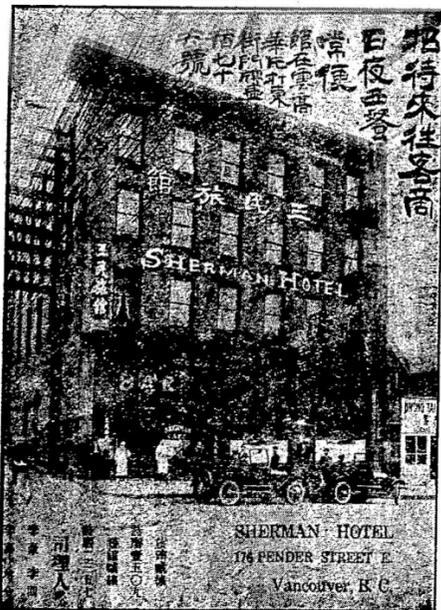
新米又到

Imperial Rice Milling Co. Ltd.
339 Railway St. Phone Sey. 526-527
Canada Food Board License No. 4-517
VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宜粘大帮谷 近日新米運到甚多甘香潔白食者讚美叨蒙 華人字號光顧無論遠近單到即付價銀尤為相宜
庵不兼羅公司謹啓



(三民大旅館)



招待來往客商
日夜三餐
電話五零
地址在雲埠
街四七號

委路慎大靴舖



▲代售李高號男靴
易着 合脚 好樣
人皆悅待 實料 新式
久已馳名 不論大小
男女日用各靴皆備
定價相宜請來賜顧

WILSONS SHOE STORE
157 159 Hastings St. W.
Near Cambie Street

薪嘗胆。定沼吳城。若肯破釜沉舟。終平瀛島。從此獅威一震。雄視全球。上慰神宗烈祖之靈。復延斯民永世之壽。豈不懿哉。諸君勉旃。

本館特電

徐世昌派員向西南領袖疏通并挽留

唐紹儀請勿辭職免得和局

南軍前敵司令因北京政府無媾和誠意聯電軍政府主張續戰

中外新聞

中國飛行事業之擴張

阜姆問題不日解決

勸誘德國封鎖俄國之續聞

和約批准交換之定期

德國允許封鎖俄國

俄國最近之戰訊

後藤對於山東問題之曖昧

波羅的之軍事狀況

議員反對和約之再接再厲

西氏治內外各症良醫

眼科良醫 大放光明

西氏專醫內外科 丸散佈告

西氏治內外各症良醫

良醫與良相 壽民如壽國

金山昌勝公司

本公司專辦新式雜貨蘇杭磁器玩器漆器竹器諸菓枝干上等抄漆正北鹿茸野山玉桂唐山藥酒香水香線俱全始創購備機器製造藥酒丹丸散發行付費在外

設在金山大埠都板街門牌六五八號

Chang Sang Co. 588 Grant Ave. S. F. Cal. U. S. A.

總代售黃軫章新到歐美圖書每部定價四元五付費在外

- 新發明新蛇風濕酒一樽二元
- 花柳扶元解毒酒一樽二元
- 經絡藥精牛肉汁酒壹寸二元
- 大一家補腎壯陽酒一樽二元
- 仁壽堂戒烟餅一合四圓五
- 三氏戒烟餅一合四圓五
- 固本活命強腦丸一合二元
- 朱中興普濟水一樽一元七毛
- 孫義順笠仔茶一笠圓五
- 亞哥氏風濕膏藥一樽五毛
- 張偉川機器藥水壹寸五毛
- 壯陽久戰不倦丸壹寸壹圓
- 服毒頭痛散壹包二毛
- 專治小腸氣痛散一料壹圓
- 始創心氣痛藥水壹寸壹圓五
- 包愈夜夢遺精丸一料拾圓半
- 料五圓
- 專治久年白濁丸一料拾圓
- 三鞭補腎丸一合五圓
- 上海六神丸一合二元(能治百病)
- 上海人造自來血一合二元(大一補品)
- 貨單印便函索即寄招商代理利權優給
- 英屬代理處哥華廣東街生隆棧

恭頌良醫良藥

張偉川先生鑿前弟在唐山足部染頑癬廿餘年屢醫不效昨蒙先生付來機器藥水依法搽用不過數樽而該疾幸得掃除愧無以報是以弟對同胞說及先生藥水神奇剛遇有同患是病者便弟代寄特付來銀一十元零五毛取機器藥水半打大補腎丸一寸肚痛丸一寸量浪丸一寸頭痛散二包並並哥氏風濕膏藥半打祈早付來以應便用並希將信登報俾同病者知求醫焉

民國七年二月十五號

英屬源厘埠衣館馬漢上言

服壯陽丸廿粒兩點鐘見功

張偉川先生鑿前弟結婚一年陽事軟弱貧食西人藥並無功效弟對友人云及此事友言前在先生處買壯陽丸久戰不效丸數樽服之大有效效現存半樽送贈於弟即服廿粒兩點鐘果然陽事堅壯此丸真是神方妙藥也 先生果有華佗妙法之能是以付銀五元求即將壯陽丸付來應用感德不淺矣

民國五年四月十一日 市加咕埠弟薛平佐上言

張偉川良醫救時

啟者弟等僑居島伴忽於前兩禮拜有十餘人染西班牙症羣醫束手危險萬分迫即電請張偉川醫生到診前後往復兩次十天各症全愈據云該症雖屬時疫而治法因人而施若不辨其挾虛挾寒挾熱而妄行瀉散鮮不草菅人命者等語云云先生並救西人多名感佩莫忘特此鳴謝

民國七年十一月二十號

美國加省島伴埠張椿振合家九口暨同人恭頌

岐山公司新張廣告

啟者本公司設在加蘭街一千八百五十五號即往那參卡站左邊專做中西伙食生菓瓜菜生意弟并在大律師金林長街寓字樓當譯員接理衙門大小案件請身帶稅金紙地契等件同胞委託請往狀師處或往廣東街恒興棧均可接洽或囑本公司亦可効命 岐山公司司理人 鄭靖 鄭雙全 啟

現本號有慶芝先生乃廣東新會人祖傳數代外科聖手前日凡染有花柳及雜症者不可勝計特此佈告以便患病者知津焉

(大律師金林長街)

KILLAM & BECK
Barristers & Solicitors Etc.
Phone Sey. 8080
Room 101 Pacific Building Vancouver, B.C.

(或水埠岐山公司)
KHE SHON & CO. Bay. 3353
1855 Granville St. S. VANCOUVER, B. C.

▲咸水埠恒興棧
HUNG HING CHAN & Co.
3 Canton St. VANCOUVER, B. C.
Phone Sey. 1378

來(旅)館(新)組(從)廣告

啟者本號為最大旅館利便同胞往來寄寓地方光潔布置得宜共有百數十間房冷熱水龍隨時適用天時寒短租均合衛生不論長短期租賃均從其便定必廉取相當價格如蒙不棄本主人不勝歡迎接待

雲埠打街門牌二五十八號
▲電話(矢磨) 29260
司理人 李樂 李錦同啟

域(多)利(同)昌廣告

啟者本店開設域多利埠非市架街門牌五百三十三號專辦伙食生意兼做稅金紙稅單及代理樓宇火燭保險介紹西人判丁並經紀洋行貨物買賣一切英文信件皆可承辦妥當如蒙 梓里光顧格外克己歡迎祈注意是荷

▲本舖(講線三貳五三)(信箱五壹七)
民國五年十一月一日

利同昌司理馬道政 馬呈瑞披露

名(利)客(棧)

139 Pender St. E. Tel. Sey. 1895
VANCOUVER, B. C.

本旅館主人不惜巨資特建四層新磚樓一幢名曰名利客棧在雲哥華埠打東街一百二十九號房舍通明裝修華麗全座鋪設電火爐每房均備傢私合用得宜床棹鏡檯手巾面盆冷熱水喉煖汽喉男女廁所男女洗身房等俱仿洋式極合衛生 貴客光顧如蒙歡迎請呼安當諸君買房無論按日或按禮拜或按月計任由其便皆能相就取價從廉乃利便同胞起見仰祈留意為盼

▲喊線時一八九五
司事人江贊祐啟

腎 精 固 本

此丸專治腎虛精竭、腰酸背痛、頭暈目眩、耳鳴眼花、遺精早洩、陽痿不舉、婦女經閉、赤白帶下、一切虛弱之症。服之立見奇效。每盒五元。



▲坎屬代理處列左

廣萬生溫哥華 廣東祥壓文頓 合和號滿地可 煜記域多利

KAYSANG CO. 843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL. U. S. A.

Kaysang Co. 843 Clay St. S. F. CAL. 奇生行大藥房

散藥丸散膏丹 補腎壯陽 功效神速 凡患虛弱 宜早服之 誠為濟世 之良藥也

祖國要聞

國內議和之進行

▲十代表不日南下
據日相議促進關於代表南下及更換代表等語 據

濟南美僑爲我爭山東

大陸報濟南通訊云 濟南美僑 致電華盛頓上議員希冷

張樹元安取得罪馬良

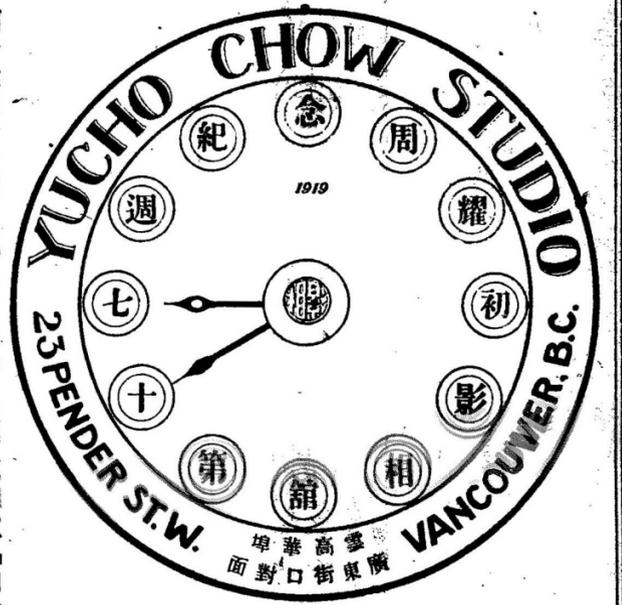
山東督軍張樹元 致政府電略云 天津益世報載。有張樹

奧國願放棄在華之權利

路透社巴黎電云 奧國總代表答覆和約條款之文 具有

反對天津奧租界讓與意國

七月八日巴黎電 和平會議之委員 參酌意國索討天



本館今逢第十七週之紀念故特製有最時款雅緻「袖珍照

美 國 太 平 洋 新 洋 郵 船 公 司
CHINA MAIL STEAMSHIP CO. LTD.

秘眞先生 醫述神妙
弟染花柳之症醫理十餘年常醫不效但其全身痛楚難當加以皮外時發

秘眞先生內消瘰癧之良法
弟染瘰癧結核之症初起無甚痛刺以爲閒事不留意後至致腫其耳底

華僑猛醒發奮救國
大丈夫當雄飛于環球之上安能俯首聽命于列強天下之事

請辦合時新貨
本號新到金英芳水仙花頭糯米糕荔

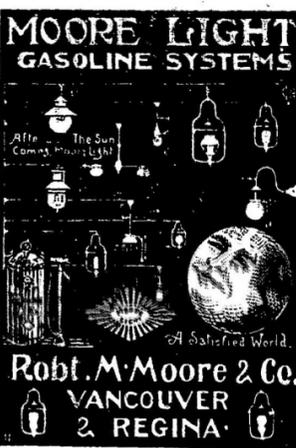
軒新圖
J. HANSON & CO.
Ladies & Gent's.
Tailors Phone Sey. 7348
273 Hastings St. E.
VANCOUVER, B. C.

承印中西大小文件
HO SUN HING
Phone Sey. 1113
438 Main St. VANCOUVER, B. C.

本店新到今午甲影綉行
絨專做男女西裝而且工
作精美包合身材同胞光
顧格外歡迎
舖在喜市定東街門牌
二百七十三號即皇家
大戲園對面是也
司事人 林舉港
周玉堯

本軒精製
中西字畫
巴圖章及
印色墨水
登巴字粒
如蒙同胞
光顧請銀
格外從廉

ROBERT M. MOORE CO
916-918 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.
燈連十加亮光



啓者本公司各款加十連燈久已馳名荷蒙華商一顧均極
讚許并各用戶亦曾試驗非徒托之空言如華友賜顧仰祈
留意笠畢亞亞公司啓

信通
Chow Lee
1717
Government St.
Victoria, B. C.

本醫生研究醫學以扶危救急為宗旨... 凡患此症者請速來診治... 診費每診一元... 貧苦者減半... 貧苦者不取... 貧苦者不取... 貧苦者不取...

提防腎虧



寄藥郵費
買者自理

定價每盒拾員
中盒拾員

腎者為一身之根本。乃陰陽水火之宗。筋脈之系。其動一靜皆藉其水火之氣。轉血之流。以司其權衡也。故男子在少時。多不以其衛生為重。而任其色慾。耗損精力。水火之氣。亦因而虧。而頭暈眼花。耳鳴目眩。面黃瘦弱。腰酸背痛。此皆腎虧之徵。若不早求培補。根枯葉落。將不遠矣。本醫生所製此丸。敢誇奇效。有此疾者。急宜治之。

- 夜夢遺精滋腎丸每盒五圓
- 花柳扶元搜毒散每盒四圓
- 疔疔損爛拔毒生肌膏每盒貳圓
- 久年虛濁固腎丸每盒五圓
- 瘡科消腫拔毒膏每盒二圓
- 珠疔獨步生肌紫金膏每盒叁圓
- 口濁利毒散每包壹圓五
- 化痰止咳丸每盒壹圓
- 立止肚痛散每盒二圓

內外科醫生趙禮彬包醫瘡科 花柳雜症自製膏丹丸散發售

本醫館設在加拿大英屬卑詩省東街二十號門牌問症買藥照下列西文住址賜函寄件郵費買者自理英屬一毛九仙各
國二毛五仙
Chu Lai Bun 20 Canton Street VANCOUVER, B. C. Canada.

廣濟堂廣告
本堂創在雲南華城廣東四號門牌開張今到各省正地道上等藥材正式製成... 凡患此症者請速來診治... 診費每診一元... 貧苦者減半... 貧苦者不取... 貧苦者不取...

專醫跌打損傷
刀傷炮傷 積筋駁骨 花柳痔漏 癩癧瘡科 湯火損傷 外科雜症

恭頌大國手
啓者弟日前向石腦下生瘡兩個屢請中西名醫調治都保技窮罔效果得獲底告空如此窮病相連悲感悠悠日夜憂鬱無從於是取閱報端聊為消遣適見報上登有恭頌林弼臣先生外科聖手重獲靈丹救星轉憂為喜旋即向先生求賜藥石先生謂此瘡乃係腫毒由于氣血衰弱所致須要內服湯藥令氣血充足外敷散藥使惡毒外除自然全愈聞先生之言覺與弟體質相符極揚言之有理遂托先生從此着手果旬日間此癰竟然若失噫不有先生之妙手安能拯吾于死出生感此再造之恩愧無以報特誌數行聊謝悃悃同病者知津而問焉 台山雷學敬頌

恭頌外科良醫
啓者予向在魯埃塔操業農工因搭自由車回住所適至半途車中偶然失慎跌下被車輪由右肩輓輓斷肩并骨并傷數處此時均不省人事鮮血從口而出管車人觀此形狀惶惶萬分即將此車載往廣濟堂延請林弼臣先生調理先灌還魂止痛散隨即湯劑外敷散藥計醫不滿一月將骨續回舉動如前敏捷足見先生外科聖手有如華陀復出堪稱當世之聖手也予感先生之德特誌數言于報章謝忱兼告患跌打者知所問津焉 旅雲哥華會邑古井管溪村人林舉雁頌

恭頌林弼臣先生外科聖手
啓者予之肩背痛如刀刺辛若異常經染有數月依然痛苦凡各工業不能操作前在本埠遍請中西醫生診治首云症屬風濕所服藥劑 水總不應驗隨即出埠親到 林弼臣先生就診據謂此症乃是寒痰閉筋阻塞血道所致(俗云邪風症)先生即開以良方施以良劑服後不旬日而苦疾盡除通體安然矣因感 先生之德愧無以報特綴數言于報章俾患外者知所求醫焉 旅雲哥華會邑黃島高謹頌

林弼臣先生善治刀傷
啓者予向操廚工於日前以刀切肉偶爾不慎重傷左指幾乎將斷即求 林弼臣先生調治幸蒙醫數以藥未旬日已全愈其靈動亦如常予感先生施治之德謹誌數言為先生頌并使其世之有此患者知所問津焉耳 旅雲恩邑陳開敬頌 Kwong Chai Tong 4 Canton St. Vancouver B. C.

曹新統 脈方外內
本醫生擅治奇難雜症并贈救急獨步良方書信各處或有遠年痼疾難醫等症不妨試診或將其症步履詳細出入不使及臨診遠隔難來者請將病源自起至今逐一列明信內并列住址或來函或親到本方或寄信或取書丹丸散定必如命從速付上決不延誤 寓金山大埠長街門牌七百二十六號 C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

我唔信敢就要割
啓者弟患小腹痛刺痛氣一團閉了二便辛苦異常諸藥罔效不得已請西醫來驗誰料西醫話爆血管要立刻入醫院割割如不割恐難保命惟弟眼見有鄉里割死者故不甘願入醫院轉求曹統新先生診治知其為束血症用藥打打其血其病安然表白在于報章知西醫之謬華醫之良並望有病僑胞宜審慎求醫可也 大埠長街七百三十號四層十號房新安徐喜上啓

可憐斷脚
啓者弟次男年甫四齡在街上遊戲被八街勝記號少東乘駝汽車無意撞仆小孩在地霎時吃驚傷傷無措立即車入醫院用電影出足部膝下三寸子骨已斷大骨重傷幸勝記仁義願出醫費請曹統新先生查調理九次共計二十天幸小兒金愈跳舞如未傷之初謹誌片言以表先生駁骨之功焉 寓屋嶺八街三百八十九號二層五號增城伍耀光拜謝

幸遇良醫能益壽
弟途花甲海上看羊四十年所食固無生鮮所居亦無定處風霜飽受兩雪紛淋猶幸體向頑粗安誰料今春初覺暈眩咳嗽全身骨痛口乾無液飲食不思繼而裏急後重不停如廁漸入虛羸短氣呼吸不能接續腰重如帶五千錢舉足難行百步形容日削百病叢生自思壽元鈞額迫得出埠父子兄弟相見幸宗叔仁慈代賃房舍照料不辭勞瘁求請曹統新先生每日診治醫理月餘幸得百病消除殘軀復健特登報端以表曹先生益壽之功焉 寓大埠長街六百七十四號三層九號甯邑劉艷上言

顯出我華醫手段
弟在蘇士度埠務多士度大旅館做工因用上落升降機失足由三層墜下二層凸出左腳脚骨主立報燕梳館填寫口供即入醫生房醫理七星期未能見效轉用別西醫治理三禮拜仍不見效其脚腫反出脚板底腫厚甚痛要扶雙棍又住夾底客能移步其燕梳館擔擱日子補工食過多弟出埠入醫院將兩脚脚骨割開正其骨約醫四個月醫費四百餘元始能安當云當時弟聽之雖乃不用自携醫費回念一醫未愈兩醫無功至第三醫如能奏效縱受痛苦猶不足惜萬一再求曹統新先生解決此大事弟意以為先生能醫則自携醫費以愈為喜倘或不能住入醫院割之幸先生同往燕梳館與其總理磋商決用唐藥該公司肯肯支藥費先生遂出其手段先行整下脚骨次投內服外敷醫理兩月步履安然如常操作似此看之我華醫理打用本固功效又快較勝西人多矣用登報端俾患跌打諸君知津而治焉 寓蘇士度埠廣東台山五十號龍頸村馬製連表白

林弼臣先生善治刀傷
啓者予向操廚工於日前以刀切肉偶爾不慎重傷左指幾乎將斷即求 林弼臣先生調治幸蒙醫數以藥未旬日已全愈其靈動亦如常予感先生施治之德謹誌數言為先生頌并使其世之有此患者知所問津焉耳 旅雲恩邑陳開敬頌 Kwong Chai Tong 4 Canton St. Vancouver B. C.

禾發藥房

本藥房在美洲金州門牌五百四十三號開張包醫花柳毒瘡癰疽疔毒等症不論遠年近日之症定能包醫全愈親自製造應驗膏丹丸散中西藥材參茸玉桂發客外埠諸君難來就診者可將該症詳細列明付來取約定當從速訂約付上俾患症者早得全愈焉

醫生劉小初謹啓

- 補腦壯神丸 每樽五元
- 壯陽補血丸 每樽五元
- 內傷吐血丸 每樽五元
- 風濕骨痛丸 每樽五元
- 拔毒生肌膏 每盒貳元
- 花柳毒瘡丸 每樽五元
- 花柳疔毒丸 每樽五元
- 立止心口痛丸 每樽二元
- 立止腹痛丸 每樽二元
- 立止嘔吐丸 每樽二元
- 開胃化滯丸 每樽二元
- 止瀉瀉瀉丸 每樽二元
- 眼科萬應丸 每樽二元
- 婦科調經丸 每樽二元
- 立止發冷丸 每樽二元
- 撞紅消毒丸 每樽二元
- 人參十全大補茶一包二元
- 雙料牛補清茶一包一元
- 廿年舊清遠茶一磅一元
- 丸散太多不能盡錄倘各梓里惠顧請向近地之信局或銀行買長照西字付來無誤 付約郵費買者自理
- 參茸補血氣浸酒藥料十元
- 人參鹿茸大補茶一包二元
- 參茸武溪茶一包二元
- 參茸補血氣浸酒藥料十元
- 人參鹿茸大補茶一包二元
- 參茸武溪茶一包二元
- 參茸補血氣浸酒藥料十元
- 人參鹿茸大補茶一包二元
- 參茸武溪茶一包二元

名醫妙藥 立見全愈

啓者弟前染腎虧之症四肢無力腰刺頭暈雙耳常鳴夜多小便久流虛濁辦事不舉食不消化每服中西之藥並無功效後買永發藥局腎虧補血丸一罇服之今已病痊全愈弟感其再生之恩無以為報謹將數言登報俾有病者知所問津焉

士加古埠新寧梅宗邦恭頌

醫花柳症 天下無雙

啓者予前染花柳之症週身疔毒週身癢痕四肢骨軟屢治未愈後付銀五元取永發藥局自製花柳毒丸九罇服之果然應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花柳毒丸也予感先生厚恩謹將數言介紹俾有疾者知所問津焉

古巴灣城新會蔣東生啓

壯陽長大丸 真係有功效

劉小初先生惠鑒啓者余因先天不足向來身體多病自發射以來陽事不舉見色花謝夜夢遺精常流不止四肢無力行動艱難形容枯槁屢服中西醫藥全無功效後到先生處方脈而先生着余取壯陽長大丸服之連服一樽今已病痊全愈余多謝先生之恩故為之介紹俾染疾者知所問津焉

金山大埠新會黃飛虎頌

543 Grant Avenue
WING FAT
San Francisco, Cal.

新到 歐美厨書每册四元半

黃軫章 麻糖製造法每册一元

(厨書之特色)

除珍貴所考著作外并參酌多數著名庖人兼獲羅各國厨書如英、美、德、法、意、日、俄、瑞典、猶太、愛爾蘭、西班牙、荷蘭等國、共計餘家編譯而成統計二千餘款并指明製罐頭糖菓瓜菜菓膏火腿藥酒藥酒病人餐以及凡厨夫所應製者無不備錄兼印有圖畫餐單款式厨工企樓船車種種問答并將油糖酒米什貨肉品魚禽菜蔬等名目用華英文錄出俾初學者易於研究稍曉華英文者閱之莫不了然

書籍九散 俱全 中西藥房啓

本藥房專售各種 丹什貨

Jong Sai Co. 935 Stockton St. San Francisco Cal.

林利玉桂庄啓事

昔人言曰補氣玉桂本草稱能補命門真火益陽消陰治痛冷沉寒可知玉桂效用速且大正吾人僑居異國水土寒更不可少也獨玉桂地道出產以安南南最而市上雜陳良歹莫辨殊令買者意馬心猿惟家叔立仲祖及父皆販玉桂巨商總發行所始創於安南會安大眉山林福安號再設分棧於香港永樂街林棠記貨真價實遠近馳名今為推廣生意直由安南揀選上貨大帮寄來着弟代售發行零沽價皆取廉以期福利僑胞焉倘蒙賜顧可照下列住址付來無誤

計開

- 燕字老樹薄皮厚肉桂
- 清花後期老樹上桂
- 景福山後期老樹上桂
- 諸君光顧 無任歡迎
- 常備有澳洲網羅等桂

Leun Hing Fong 93 Canton St. Vancouver B.C.
雲高華埠片打街東門牌百零貳號 常樂波館林利啓

恒恒 照記 HUNG LEE & CO.

Po. BoX 1416 61 Pender St. E.
Phone Sey. 4053
Vancouver, B. C.

本店專辦唐山油糖茶米京菓海味食品及各什貨俱全并有鮮金豬牛肉猪肉牛什四時瓜菜各樣罐頭等項發客

刻以自參米豬宰製臘腸臘味其味香甜適口大為顧客讚美如蒙光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰 諸君留心焉

▲喊線詩贈四〇五三
司理人鄭華照謹啓

新張廣告 永安藥房

WING ON CO.
32 Pender Street West
VANCOUVER, B. C.

本號專辦祖國各省地道藥材參茸玉桂生草藥料各名家膏丹丸散各樣俱全并有自製化痰止咳藥膏發行新張伊始取價從廉貴客光顧大表歡迎

▲舖在片打西街門牌三十二號
▲電話 (詩慶) 二四零四
司事人 葉君邦 楊金樹全啓

米肉衛生酒

此酒之功效古人謂酒為天之美味良有以也本主人紹杜康之妙法巧造香醇以太牢之肉液滋補合宜使人飲之醉而神愉醒而得益舒暢快樂體魄康強此所以本藥房牛肉衛生酒為當世對伶所推重也此酒一兩合以二兩牛肉之汁故飲酒一兩即有兼食二兩牛肉之功也以缺質補藥妙法泡製氣味醇香全無辛辣燥之弊順喉適口兼有利腹之能誠與他家藥酒大不相同也 諸尊賜顧請認明五洲大藥房牛肉衛生酒方是上等美味有益之酒也

每樽原庄一元 雙料元五外埠函購即日付寄車費貴客自理雲高華埠五洲大藥房發行

ENG CHOW Co, 104 Pender St. E. VANCOUVER, B.C.

雲埠五洲大藥房 新到花旗白電燈胆其燃心堅固耐用確與別家不同價錢較他家更為公道茲將號數價錢開列于下

另數	每支價銀
十號	三毛五仙
十五號	三毛五仙
廿五號	三毛五仙
四十號	三毛五仙
五十號	三毛五仙
六十號	四毛
七十五號	七毛五
一百號	一元一五
一百五十號	一元七五
二百號	二元三五
三百號	三元四五
四百號至一千號另訂	

粉底不映眼每個加五仙 多購批發價銀另議

咸水埠五洲大藥房謹啓
電話詩慶壹九五

五洲大藥房參茸三鞭補腎丸

此丸重用八參鹿茸海狗鹿膠三鞭及上品補腎固精之藥妙法泡製專補命門真火善治腎虧遺精九男子氣虛血少精神短乏腎經寒冷夜多小便等症服之有補陰助陽之功添精益髓之妙非平常補腎丸所比也

精血虧損之妙非平常補腎丸所比也

治主

- 一治腎虛精冷子嗣
- 一治腎弱血少腰膝酸軟
- 一治房事太過傷身不舉
- 一治病後失調四肢無力
- 一治腎氣不固夜多小便
- 一治腎虧氣弱大便結
- 一治腎虛過度頭暈眼花
- 一治心腎不固夜夢遺精
- 一治心驚神亂夜寐不安
- 一治多食寒涼飲食不進
- 一治工作辛勞苦面黃骨瘦

以上治症不過舉其大畧此丸補腎而無提揚之弊補火仍有滋水之功因其重用八參調劑得宜故凡服此丸則口潤生津大便通利此丸能行氣補血有百利而無一弊如能常服自然體魄強壯諸病不染誠補腎之靈丹強種之要藥也

(服法)早晚各服一錢重症每服二錢溫水吞下

價目

- 樣盒每盒二元半
- 大盒每盒五元
- 小盒每盒二元
- 雙料每盒廿元

五洲大藥房

ENG CHOW CO. 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

送即索函錄目有印碟唱東廣器機聲留售發

小說

邱元媚

淮南馬蹟山。林壑深幽。神龍窟宅也。至明季始有居人。漸成聚落。陳生名綺。字綠琴。亦卜居山麓。

大漢公報雜錄

中華民國八年

(勞女)不倦者。是為飲晏畫茶。大抵飲茶者。不徒七碗風生。足慰渴想。必更佐以精美食品。快其老饕。

日。小乞兒子。何貌之文而音之悲也。生曰。腹有詩書。焉得不文。

色。且說生云。僕清貧無贖。子諒可原。幸鄰郡某山中。有富室邱丈。乃僕之葭李也。生有嬌女。



南音

省長爭潮

二(簡)

丁代表。表同情。起身離席。高聲。省長不能分出副正。最好共聯團體。一力包承。不必輪流發號令。

文苑

飲夜茶說

(達)

粵垣風氣所趨。人人皆喜品茗。詭言之則曰班黃。質言之則曰飲茶。

新聞第十二卷

龍鳳禮餅 餅色太多 不能盡錄 雲高華埠 延年堂 司理人 黃順和 同啓

Yen Nan Tong Co. 87 Pender St. E. Phone Sey 1291 Vancouver, B. C. 啓者本堂設在雲高華埠打街門牌八拾七號專辦唐山各省地道藥材

參茸三鞭滋陰固精健腎丸 鹿角仙膠益血壯顏健腦丸 秘傳活命真金花柳搜毒丹

素山 精醫內外全科 大其辭飾人之耳目滑亂人之觀聽

雙天自製靈丹

喉科各種雜症 遠年爛肉

自製靈丹 妙藥 救世靈丹

第一圖此乃老人進年漸衰... 喉科各種雜症 遠年爛肉... 雙天自製靈丹... 妙藥 救世靈丹... 喉科各種雜症 遠年爛肉... 雙天自製靈丹... 妙藥 救世靈丹...

花柳專科

除毒 搜毒 除毒 搜毒

一見良醫百病消除... 花柳專科... 除毒 搜毒... 花柳專科... 除毒 搜毒...

萬家生佛救世靈丹

YEW SHEE NAM CO. 942 Grant Ave. San Francisco Cal. U.S.A.

喉症全科散一料三圓... 喉症全科散一料三圓... 喉症全科散一料三圓... 喉症全科散一料三圓...

萬勝隆

Man Sing Lung Co. Phone Sey. 1431 92 Pender St. East Vancouver, B.C.

接整水龍廣告... 萬勝隆... 接整水龍廣告... 萬勝隆...

瑞和洋服公司

SEUY WO & CO. Phone Sey. 4067 Ladies & Gent's Tailors 234 Hastings St. E. Vancouver B.C.

欲時衣服者請來... 瑞和洋服公司... 欲時衣服者請來... 瑞和洋服公司...

溫金有狀師樓

W. A. Cumyow Offices 201 & 202 Molson Bank Building 150 Hastings St E Vancouver, B.C.

狀師樓廣告... 溫金有狀師樓... 狀師樓廣告... 溫金有狀師樓...

葉成記

SING KEE 891 Columbia St P. O. Box 655 New Westminster, B.C.

雜貨大廣告... 葉成記... 雜貨大廣告... 葉成記...

廣生萬

Kwong Man Sang 218 Keefer Street VANCOUVER, B.C.

新冬菇 好鮑魚 靚海參... 廣生萬... 新冬菇 好鮑魚 靚海參...

劉日初醫生自製靈丹丸散發兌

劉日初醫生自製靈丹丸散發兌... 劉日初醫生自製靈丹丸散發兌... 劉日初醫生自製靈丹丸散發兌...

溫金有狀師樓

W. A. Cumyow Offices 201 & 202 Molson Bank Building 150 Hastings St E Vancouver, B.C.

狀師樓廣告... 溫金有狀師樓... 狀師樓廣告... 溫金有狀師樓...

葉成記

SING KEE 891 Columbia St P. O. Box 655 New Westminster, B.C.

雜貨大廣告... 葉成記... 雜貨大廣告... 葉成記...